

¡Siempre llame al 811 antes de excavar!

Ya sabe Llamar Antes de Excavar (**811**), pero ¿sabe qué hacer si usted o un compañero de trabajo pega una línea de gas natural durante la excavación?

Si sabe que se ha golpeado una línea de gas natural o si sucede cualquiera de los eventos que se mencionan a continuación:

- **VE** que la tierra está moviendo en el aire, vegetación incolora o constante burbujeo en el agua estancada.
- **ESCUCHAR** el ruido de silbido o rugido de gas natural que está escapando.
- **OLER** al hedor distintivo (huele a huevo podrido) que es asociado con el gas natural. El gas natural es incoloro e inodoro, por lo que agrega el aromatizante químico se llama mercaptano para se pueda detectar fácilmente. El hedor distintivo tiene un olor que se compara a "huevo podrido". Debe actuar cuando detecte este olor en el aire, por mínimo que sea. Tenga en cuenta que, aunque es poco común, puede producirse un "desvanecimiento del olor." El desvanecimiento de los olores se produce cuando un proceso físico o químico hace que se reduzca el nivel de olores en el gas. Esto puede suceder tanto en tuberías de gas existentes como en nuevas instalaciones.



¿Huele a Gas? ¡Responda RÁPIDO!

Si pasa una emergencia dentro de un gasoducto, por favor:

- **NO TRATE** de identificar la Fuente o detener la fuga usted mismo.
- **SALGA** del área de inmediato y muévase a la distancia apropiada fuera de la fuga potencial mientras evitar cualquier acción que pueda causar chispas.
- **EVITE** el uso de cualquier fuente de ignición, tales como celulares, cigarrillos, cerillos, máquina de soldar, linternas, aparatos electrónicos o vehículos motorizados ·interruptores de luz o teléfonos fijos, como el gas natural podría encenderse de chispa o llama abierta, posiblemente causando un incendio o una explosión. Gas natural no es tóxico, es más ligero que el aire y desplaza al oxígeno. En casos severos, si no se usa adecuadamente gas natural, puede llevar a uno a la asfixia.
- **LLAME AL 911**, a su compañía local de gas (véase la lista adjunta) y a **Georgia 811** una vez que haya salido del área de la posible fuga y en un lugar seguro. Manténgase lejos hasta que un representante del operador del gasoducto o el personal de emergencia indique que es seguro volver.

Nota: Tenga en cuenta que es posible que algunas personas no puedan detectar el olor del gas natural porque tienen un sentido del olfato disminuido, porque el olor está tapado por otros olores presentes en el área o porque el aromatizante ha disminuido y no se puede detectar.

Información Importante sobre Seguridad del Gas Natural de los Operadores de Gasoductos de Georgia



Entérese de lo que hay enterrado.
Llame **antes** de excavar.

En cada Proyecto.
Cada Momento.



3400 Summit Ridge Pkwy
Duluth, GA 30096

PRSRT STD
U.S. POSTAGE
PAID
ATLANTA, GA
PERMIT NO. 349

Cada día, gas natural es enviado de manera segura y eficiente a millones de negocios y hogares en los Estados Unidos a través de más de dos millones de millas de gasoductos subterráneos.

Operadores de gasoductos acatan las regulaciones federales, estatales y locales de seguridad de gasoducto a través de hacer inspecciones de calidad y de control y educar al público sobre el reconocimiento de fuga de gas natural y prevención del daño.

Mientras estas medidas contribuyen a la seguridad de los gasoductos, y que los incidentes son raros, la gran amenaza a gasoductos es actividad de excavación. Es importante educarse y a su personal acerca de la seguridad de gas natural y siempre Llame ANTES de EXCAVAR (**811**) para evitar la creación de una situación peligrosa. Aun una fuga pequeña de gasoducto puede resultar en extremas consecuencias tales como un incendio o explosión. ¡Por favor haga su parte para asegurar la seguridad de los gasoductos!

Acuérdese:

- **CONTACTE** a Georgia 811 antes de excavar llamando al **811** o en línea a **Georgia811.com**.
- **ESPERE** el tiempo requerido antes de excavar. Miembros tienen hasta la fecha de RESPOND BY (escrita en la solicitud) a responder.
- **RESPETE** las marcas.
- **EXCAVE** con cuidado. Demolición es considerada excavación.
- **CHEQUE** las respuestas de los miembros (en el Sistema Informativo de Respuesta Positiva, PRIS) para ver como los miembros de las líneas de servicio público han respondido a su solicitud de localización. Hacerlo, visite: **MyGeorgia811.com**

Información sobre gasoductos de transmisión que están operando en su comunidad está disponible a través del Sistema Nacional de Mapeo de Gasoducto (NPMS, su sigla en inglés) y está disponible en el internet a **npms.phmsa.dot.gov**.

Para más información acerca de los requerimientos locales de "One Call" (sóla una llamada), llame al **811** o visite **Georgia811.com**.

¡Gracias por su ayuda en mantener nuestra comunidad segura!



¡Excavadores! Es muy importante que complete una encuesta.

Apunte la cámara de su teléfono en el Código QR o visite:

<https://www.surveymonkey.com/r/GA811>

Para más información contacte a su compañía local de gas (véase la lista adjunta) y visite los sitios web: **georgia811.com** | **call811.com**

commongroundalliance.com

Operators

Albany Water, Gas & Light 229.883.8330
Atlanta Gas Light 877.427.4321
Austell Natural Gas System 770.948.1841 option 1
Carolina Gas Transmission 1.800.789.7272
City of Adairsville 678.409.6092 770.881.5485 678.848.0272
City of Adel 229.356.2788
City of Americus 229.938.0542
City of Andersonville 229.942.0073
City of Ashburn 229.947.1715 229.567.3431
City of Bainbridge 229.248.2014
City of Blakely 229.308.4950
City of Bowman 706.498.1521
City of Buford 770.932.7986
City of Cairo 229.377.1954
City of Camilla 229.336.2211
City of Cartersville 770.387.5642
City of Claxton 912.739.2121
City of Cochran 478.934.6346
City of Colquitt 229.758.4116
City of Commerce 706.335.3200

City of Cordele 229.947.9858 229.947.9991
City of Covington 770.385.2000
City of Cuthbert 229.732.2323 229.732.7188
City of Dawson 229.995.4414
City of Doerun 229.891.0553
City of Donalsonville 229.524.2175 229.524.2117
City of Douglas 912.384.3302 311
City of Dublin 478.277.5050
City of Eatonton 706.485.3311
City of Edison 229.308.4492
City of Elberton 706.213.3278
City of Fort Gaines 229.768.2505
City of Fort Valley 478.825.5482
City of Grantville 706.977.7081 770.583.2289
City of Greensboro 706.453.7967
City of Hartwell 706.376.4756
City of Hawkinsville 478.892.3240
City of Hogansville 706.637.6648
City of LaFayette 706.639.1511 423.595.0851

City of LaGrange 706.883.2130
City of Lawrenceville 770.963.3332
City of Louisville 706.360.2332 706.299.3782 478.494.2474
City of Lumpkin 229.838.4333 229.321.9787
City of Madison 706.342.1200
City of Manchester 706.846.3155
City of Millen 478.982.2750 706.526.7866
City of Monroe 770.990.6680 470.337.4048
City of Monticello 706.819.0308 706.468.4930
City of Moultrie 229.668.6000 229.921.9836
City of Nashville 229.316.3667
City of Ocilla 229.424.5301
City of Pelham 229.294.6000
City of Perry 478.297.0305
City of Quitman 229.305.7020
City of Richland 706.975.2312
City of Royston 706.498.4983
City of Shellman 229.679.5381 229.894.7235

City of Social Circle 770.464.2380
City of Sparta 706.444.5777
City of Statesboro 912.764.6154 912.764.9911
City of Sugar Hill 770.945.6716 770.271.2137
City of Summerville 706.506.1359
City of Sylvania 912.564.7411 912.564.2056
City of Sylvester 229.776.8508
City of Tallapoosa 770.646.0077
City of Thomasville 229.227.5499
City of Thomson 706.595.1781
City of Tifton 229.472.0931
City of Toccoa 706.491.3305 706.490.2884 706.716.2055
City of Unadilla 478.244.6253 478.244.6184 478.294.9536
City of Union Point 706.486.4102
City of Vienna 229.805.1155
City of Warner Robins 478.293.1045
City of Waynesboro 706.871.5789
City of West Point 706.518.3694 706.518.6731 706.501.8025

City of Winder 770.867.7629 678.516.3213
City of Woodland 706.975.3697
City of Wrens 706.699.0310 706.547.3000
Dalton Utilities 706.278.1313
Dalton Whitfield SWA 706.277.2545
Decatur County Industrial Park 229.400.2829 229.400.2999
Fitzgerald Water, Light & Bond 229.426.5400 229.426.5455
Liberty Utilities 855.216.6306
Mid-State Energy 478.654.6059
Oglethorpe Power Corporation 800.241.5375
Smarr Energy Facility 800.241.5375
South Carolina Public Service Authority 864.352.6110 ext. 2941
Southern Company Pipelines 844.357.4656
Town of Trion 706.857.0750
Tri-County Natural Gas 706.743.8484

County list

Appling Atlanta Gas Light
Atkinson
Bacon Atlanta Gas Light
Baker
Baldwin Atlanta Gas Light Dublin
Banks Atlanta Gas Light Commerce
Barrow Atlanta Gas Light Buford Liberty Utilities Winder
Bartow Atlanta Gas Light Adairsville Cartersville
Ben Hill Fitzgerald
Berrien Atlanta Gas Light Nashville
Bibb Atlanta Gas Light Mid-State
Bleckley Atlanta Gas Light Cochran Mid-State
Brantley
Brooks Quitman
Bryan Atlanta Gas Light Claxton
Bulloch Statesboro
Burke Louisville Waynesboro
Butts Atlanta Gas Light
Calhoun Edison

Camden Atlanta Gas Light
Candler Statesboro
Carroll Atlanta Gas Light
Catoosa Atlanta Gas Light
Charlton Atlanta Gas Light
Chatham Atlanta Gas Light Carolina Gas
Chattahoochee Liberty Utilities
Chattooga Atlanta Gas Light Summerville Trion
Cherokee Atlanta Gas Light
Clarke Atlanta Gas Light Commerce Southern Company Pipelines
Clay Fort Gaines
Clayton Atlanta Gas Light
Clinch Atlanta Gas Light
Cobb Atlanta Gas Light Austell
Coffee Douglas
Colquitt Doerun Moultrie
Columbia Atlanta Gas Light
Cook Adel

Coweta Atlanta Gas Light Grantville LaGrange Southern Company Pipelines
Crawford Atlanta Gas Light Fort Valley
Crisp Cordele
Dade Atlanta Gas Light
Dawson Atlanta Gas Light
Decatur Bainbridge Decatur County
DeKalb Atlanta Gas Light
Dodge Atlanta Gas Light Cochran Mid-State
Dooly Unadilla Vienna
Dougherty Albany
Douglas Atlanta Gas Light Austell
Early Blakely
Echols
Effingham Atlanta Gas Light Carolina Gas Claxton Southern Company Pipelines
Elbert Bowman Elberton Royston Toccoa
Emanuel Atlanta Gas Light
Evans Claxton
Fannin

Fayette Atlanta Gas Light
Floyd Atlanta Gas Light Adairsville Cartersville Dalton Summerville
Forsyth Atlanta Gas Light
Franklin Royston Toccoa
Fulton Atlanta Gas Light
Gilmer Atlanta Gas Light
Glascoc Atlanta Gas Light Thomson
Glynn Atlanta Gas Light
Gordon Atlanta Gas Light Adairsville Calhoun Dalton
Grady Cairo
Greene Greensboro Tri-County Union Point
Gwinnett Atlanta Gas Light Buford Lawrenceville Sugar Hill
Habersham Atlanta Gas Light Toccoa
Hall Atlanta Gas Light Buford Liberty Utilities
Hancock Sparta
Haralson Atlanta Gas Light Tallapoosa

Harris Liberty Utilities Oglethorpe Power West Point
Hart Hartwell Royston Toccoa South Carolina Public Service Authority
Heard Atlanta Gas Light Southern Company Pipelines
Henry Atlanta Gas Light
Houston Atlanta Gas Light Mid-State Perry Warner Robins
Irwin Douglas Ocilla
Jackson Atlanta Gas Light Buford Commerce Liberty Utilities Southern Company Pipelines
Jasper Monticello
Jeff Davis Atlanta Gas Light
Jefferson Atlanta Gas Light Louisville Thomson Wrens
Jenkins Millen
Johnson Atlanta Gas Light
Jones Atlanta Gas Light Eatonton Monticello
Lamar Atlanta Gas Light
Lanier Atlanta Gas Light

Laurens Atlanta Gas Light Dublin Mid-State
Lee Albany
Liberty Atlanta Gas Light
Lincoln
Long Atlanta Gas Light
Lowndes Atlanta Gas Light
Lumpkin Atlanta Gas Light
Macon Atlanta Gas Light
Madison Atlanta Gas Light Royston Tri-County
Marion
McDuffie Atlanta Gas Light Thomson
McIntosh Atlanta Gas Light
Meriwether Atlanta Gas Light Liberty Utilities Manchester
Miller Colquitt
Mitchell Camilla Pelham
Monroe Atlanta Gas Light Smarr Energy
Montgomery Atlanta Gas Light
Morgan Madison
Murray Atlanta Gas Light

Muscogee Liberty Utilities
Newton Atlanta Gas Light Covington Social Circle
Oconee Atlanta Gas Light Monroe Winder
Oglethorpe Atlanta Gas Light Tri-County
Paulding Atlanta Gas Light
Peach Atlanta Gas Light Fort Valley Mid-State
Pickens Atlanta Gas Light
Pierce Atlanta Gas Light
Pike Atlanta Gas Light
Polk Atlanta Gas Light
Pulaski Mid-State Hawkinsville
Putnam Eatonton
Quitman
Rabun Toccoa
Randolph Cuthbert Shellman
Richmond Atlanta Gas Light
Rockdale Atlanta Gas Light Lawrenceville
Schley Atlanta Gas Light

Screven Sylvania Statesboro
Seminole Donalsonville
Spalding Atlanta Gas Light
Stephens Toccoa
Stewart Lumpkin Richland
Sumter Atlanta Gas Light Americus Andersonville
Talbot Atlanta Gas Light Liberty Utilities Manchester Oglethorpe Power Talbotton Woodland
Taliaferro Atlanta Gas Light Tri-County
Tattnall Atlanta Gas Light
Taylor
Telfair Atlanta Gas Light
Terrell Dawson
Thomas Thomasville
Tift Tifton
Toombs Atlanta Gas Light
Towns
Treutlen Atlanta Gas Light
Troup Atlanta Gas Light Hogansville LaGrange West Point
Turner Ashburn

Twiggs Atlanta Gas Light Warner Robins
Union
Upson Atlanta Gas Light
Walker Atlanta Gas Light LaFayette Trion
Walton Atlanta Gas Light Buford Covington Lawrenceville Madison Monroe Social Circle Winder
Ware Atlanta Gas Light
Warren Atlanta Gas Light Thomson
Washington Atlanta Gas Light Sparta
Wayne Atlanta Gas Light
Webster
Wheeler Atlanta Gas Light
White Atlanta Gas Light
Whitfield Atlanta Gas Light Dalton Dalton-Whitfield
Wilcox
Wilkes Atlanta Gas Light
Wilkinson Atlanta Gas Light Dublin
Worth Sylvester

Para más información contacte a su compañía local de gas (véase la lista adjunta) y visite los sitios web: georgia811.com | call811.com

commongroundalliance.com